

AMIGOE DI

WEEKBLAD VOOR DE CURACAO

Dit Blad verschijnt elken Zaterdag.

Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire en Aruba per drie maanden fl. 2,— met vooruitbetaling.

Voor het Buitenland per jaar fl. 10,—

Afzonderlijke nummers fl. 0,25.

Prijs der Advertentiën van 1 tot 7 regels fl. 0,50. voor elken regel meer fl. 0,07½.

BUREAU VAN DIT BLAD

PLEIN VAN PIETERMAAL, N° 129.

UITSLUITEND AGENT VOOR EUROPA :

P. JOLY & J. MARTIN,

66, RUE LAFAYETTE, PARIS.

Pa... Bonaire i Aru-
ba fl 10,— pa anja.

Un number só fl. 0,25.

Un anuncio de 1 té 7 regel fl. 0,50 cada
regel mas fl. 0,07½.

DE TOEKOMST

VAN HET

PROTESTANTSCHIE DUITSCHLAND

Terwijl te Rome de voorbereiding van de vereeniging der Oostersche kerken naar wensch des Pausen is geslaagd, en de verhouding van het Vaticaan met het Russische hof veel doet hopen voor de Katholieke onderdanen des nieuwen Czaars, vraagt men zich als van zelf af, hoe in den Duitschen Staat de toestand van den godsdienst wezen mag.

Wat den toestand der Deutsche Katholieken aangaat, men behoef zich den afloop van hunnen twintigjarigen strijd tegen de Meiwetten en tegen hare voorstanders slechts te herinneren, om aanstonds met het antwoord gereed te zijn. De boom der Katholieke Kerk verloor in deze eeuw op Duitsch grondgebied eene kleine hoeveelheid aangestoken vruchten, doch verder hebben alle stormen der vervolging hier den alouden eik slechts sterkere bevestiging zijner wortelen en groteren wasdom in gebladerte en vruchten geschonken.

Doch hoe is het met de Protestanten gedurende deze jaren gegaan? Is hunne geloofsovertuiging even ongedeeerd gebleven in de harten als die der vervolgde Katholieken? De Protestanten maken in Duitschland twee derden der bevolking uit; het is dus wel de moeite waard, hier een oogenblik, uit de nieuwste gegevens dezer zaak, de rekening der toekomst te onderzoeken.

Volgens de Deutsche Protestant-sche pers zelve is het Deutsche Protestantisme zoowel onder de arbeidende klassen als onder het meer verlichte deel der natie, in volslagen achteruitgang.

Hooren wij de Grenzboten van Leipzig uit het begin van dit jaar. Toen dit blad, dat eene zeer Protestantsche kleur heeft, de revolutionaire ideën van het proletariaat onder de Deutsche werklieden besprak, zeide het o. a. de volgende woorden: „Eene enkele zaak kan dienen om de zaden van het socialisme te verstikken, en die enkele zaak was de godsdienst. Maar onze liberalen hebben het godsdienstig gevoel onder de Protestantsche bevolking zoo ten eenen male uitgeroeid, dat er geen hoop op het herleven van dat gevoel overblijft. Ongetwijfeld, zoo gaat het blad voort — houdt men, tegenwoordig zelfs nog, talrijke kerken voor onze Heidsche burgers te Berlijn; evenzoo wonen des Zondags nog verschillende hooge personages, door soldaten-massa's geëscorteerd, eene prediking bij in een of ander tempelgebouw; maar hij, die meenen mocht, dat men den eenmaal uitge-roeid godsdienst spoedig door deze demonstratiën zal hebben hersteld, zal zich bitter bedrogen vinden.”

Waarlijk, het aangehaalde getuigenis geeft te denken. Maar er is nog veel meer. Publiek wordt in Duitschland, volgens geschriften der geleerde wereld, de godsdienst op alle katheders der hogescholen ondermijnd. Te Berlijn, te Halle, ja, op de meeste leerstoelen der Protestantsche godgeleerdheid schijnen de overigens zoo geleerde professoren hunne eer te zoeken in het verbrei-

den van het rationalisme. De zoogenaamde school van Ritschl overheerscht schier heel het jonge Duitschland, en mannen als de beroemde Harnack, Beyschlag en hunne talloze aanhangers gelooven volstrekt niet meer aan de Godheid van Christus, en vreezen ook het radicalisme niet, waartoe elke consequente bestrijder des Christendoms komen moet. Veel stouter van aangeleg dan onze Groninger-school, kent de Deutsche universiteit noch windselen noch verzachtingen in de apodictische uitspraken, waarop zij de academische jeugd onthaalt. Hier geen weifelen over de echtheid van eenig Schriftuurboek, hier geen zachte Tubinger-imitatie betreffende het verschil van Ur-text of mythen-aanvulsel; neen, aan Duitschland's toekomstige predikanten en theologen wordt thans iederen morgen in godslasterlijke kalmte verkondigd, dat Christus niets meer was dan een of ander wijsgeer, dat al Zijne mirakelen historisch onwaar, dat de Evangelien louter legenden zijn, en dat eindelijk zeer consequent heel de wetgeving des Christendoms, wel verre van in geweten te verbinden, niets anders is dan een systeem, naar willekeur ingericht. En met zulk een logisch opgeladen, moet de Protestantsche prediker straks eene of andere gemeente voorgaan, want daar dienen, zij het dan ook in afschuwelijke huichelarij, nog eenige groote dogma's van de Christenleer op den kansel te worden verkondigd. Is het wonder, dat eindelijk de boosheid den Duitschen kanselredenaar al te machtig wordt, en men luikeels begint te klagen over het onhoudbare der predikantsbediening? Zekere predikant Lorck althans heeft niet gearzeld, om in het begin van dit jaar openlijk zijn eigen huichelarij te beschrijven in een brochure, getiteld: *Mijne afzetting onder minister Zedlitz, ter oorzake van mijne godsdienstige oortuiging.*

Niets is zoo treurig te lezen als de brochure van Lorck. Deze herder verklaart, dat hij reeds aan de universiteit zijn geloof had verloren, en verder getuigt hij onbewimpeld, dat hij in zijne gemeente alle geestelijke functies dorst uitoefenen, ofschoon, hij hoegenaamd het Christendom niet meer aanhing. Zelfs verhaalt Lorck, dat hij niet eens bij het Doopsel den noodzakelijken ritus onderhield, en de doopsformule door hem eenvoudig werd gewijzigd.

In schier gelijken geest heeft een ander predikant, de heer Schwalb (een gevierd voorganger der Martinus-gemeente te Bremen), gedaan. Deze schrijver heeft — na vrijwillig zijn predikantsambt te hebben neergelegd — de pen opgenomen om eene brochure uit te geven: *Is Jesus de Verlosser?* en de conclusie der brochure is ontkennend. Dat was het besluit van een bewonderde predikantsloopbaan!

Waar gaat het dus heen in Duitschland? Het antwoord kan niet twijfelachtig zijn.

Luther's kinderen gaan langs den weg van rationalisme de jammeren van de anarchie en het socialisme te gemoet.

Moge echter de Hemel nog tijdigen gang veranderen!

De nieuwe deutsche Rijkskanselier.

De parijische correspondent van de Times deelt in dit blad eenige belangrijke herinneringen mede van prins-Hohenlohe, den nieuwen deutschen Rijkskanselier, uit de dagen dat deze te Parijs gezant is geweest. Reeds dadelijk — verhaalt hij — brak een twist uit tusschen den nieuwen gezant en den minister van Buitenlandsche Zaken, hertog Decazes. In een buitenlandsch blad was een venijnig artikel tegen den gezant verschenen, en Hogenlohe beweerde dat dit artikel van den hertog was uitgegaan. Het geschil werd steeds ernstiger, en daar de zaak moest worden vereffend, koos men mij tot bemiddelaar. Dat was een moeilijke taak, daar geen van beiden iets van zijn standpunt wilde prijsgeven: de gezant beweerde dat het artikel van den hertog uitging, terwijl deze verklaarde er niets van te weten. Ik herinner mij, dat ik viermaal op één dag tusschen het hotel Trianon, de woning van den hertog, en het deutsche gezantschap hotel heen en weer heb gereed. Ten slotte kwamen men overeen, om de zaak te laten rusten. Beide mannen nauden uit hun wederzijdsche kracht gemeten en zochten een openlijk conflict te vermijden. Zij trachtten langs den privaten weg een oplossing der moeilijkheden voor te bereiden, alvorens zij daarover in het openbaar spraken. Over het verhoorden van een Duitscher te Com-mercy waren alle Duitschers verboden. De gezant zond mij tot den hertog: „Zeg hem,” voegde hij mij toe, „dat ik heden tot hem kom en dat ik in last heb, krasse taal te voeren.” De hertog antwoordde: „Zeg aan den prins, dat ik, wanneer hij zijn zending heeft vervuld, mij goed zal afborstelen, en er zal geen spoor van overblijven.”

Allengs, dank zij het geduld van den prins, zijn oprecht gemeenden wensch om den vrede te bewaren en de zijne wijze, waarop hij vermeed den hertog aanleiding tot klagen te geven, kwam er weer wat meer toenadering tusschen de twee staatsmannen, en toen het incident van 1875 plaats had, kon de prins, zonder aan zijn plicht te kort te schieten, den hertog bewijzen dat hij gemeenschappelijk met hem werkte. De gezant wist, dat prins Bismarck, zonder het te zeggen, de intriges der militaire partij afkeurde, en hij stelde zich in gemeenschap met hen, die voor het behoud van den vrede werkten. Zoo doelde vóór en na den val van Mac Mahon zijn aanwezigheid te Parijs derwijze op vrede, dat er steeds bezorgdheid heerschte wanneer hij zijn jaarlijksch verlof nam, en hij altijd de gewichtigste concessien verkreeg, zoodra hij zijn heengaan in het verschieft stelde. Terwijl hij aldus op de meest omvattende wijze zijne zending vervulde, had hij soms echt kinderlijke invallen. Hij beschouwde Haroen al Raschid's gewoonte als de beste regeringsmethode; hoe het volk dacht, vernam hij liefst van het volk zelf. Dikwijls begaf hij zich derhalve in het dichtste gedrang, voor de meest gelezen aanspreekblijken, in openbare vergaderingen, naar stations van uurkoetsiers,

en luisterde daar aandachtig naar 't geen de menschen zeiden.

De Regeering, vreezende dat hem daarbij iets onaangenaams kon gebeuren, nam te zijner bescherming bijzondere maatregelen, waarover hij zich niet weinig vrolijk maakte, toen hij er de lucht van kreeg. Hij had steeds een dagboek bij zich, waarin hij zorgvuldig alles nooterde wat hij in den loop van den dag had hij grooten afkeer van onverwachte dépêches en andere ambtelijke verrassingen. „Als er eenmaal een telefoon zal zijn tusschen Parijs en Berlijn,” zei hij eens, „dan leg ik terstond mij elk oogenblik op een bericht van den Rijkskanselier moeten voorbereiden.”

In de conversatie was hij buitengewoon voorzichtig. Wanneer hij wilde vermijden over iets te spreken, dan zei hij altijd dat hij het in een dagblad had gelezen, wat beteekende dat men er hem niet verder naar moest vragen. Soms schreef hij mij: „Is zal u niet genoeg op het bepaalde uur ontvangen, maar ik zeg u reeds vooraf, dat ik u niets zal mededeelen.”

Wilde en kon hij zich echter over iets uitlaten, dan gaf hij nooit aanleiding tot misverstand; hij zei zijne lichten, doch liet zich nimmer in met redetwisten, tenzij hij reden had, om onjuistheden te bestrijden. Zijn salon was een vergaderplaats van alle partijen en zijn heengaan werd allerwegen gevoeld als een niet te herstellen verlies.

NIEUWSBERICHTEN

CURACAO.

DANKBETUIGING

Hoogst gevoelig en dankbaar voor de veelvuldige blijken van belangstelling en vriendschap, ontvangen bij de gelegenheid van mijn gouden jubilee als officier van gezondheid bij het N. W. I. Leger op den 8n. dezer, vermoen ik niet beter dan langs dezen weg, dus openlijk, de erkentelijkheid aan den dag te kunnen leggen, die mijn hart vervult.

Innige dank zijn hierbij, ook namens mijne familie, door mij betuigd:

aan den Hoogedelgestreng Heer Gouverneur der kolonie, Mr. C. A. H. BARGE, op wiens voordracht ongetwijfeld ik de eer heb te danken, dat ik op dien voor mij gedenkwaardigen dag tot Officier in de Orde van Oranje-Nassau benoemd ben geworden en die zich verwaardigd heeft mij zulks in een hartelijke toespraak mede te deelen;

aan den commandant en de officieren der Schutterij, van Hr. Ms. Alkmaar en van het garnizoen, die mij hunne gelukwensen zijn komen aanbieden;

aan de redactien der hier verschijnende nieuwsbladen, die van mijn gouden jubilee melding gemaakt en de beleefdheid gehad hebben, er hunne zeer gewaardeerde felicitatiën bij te voegen;

aan de particulieren, die mij hetzij mondeling, hetzij door toezending van hunne naamkaartjes van hunne deelneming in mijn jubelfeest hebben doen blijken;

May
id.
id.

geschenken
belangstelling, vriendschap en deel-
neming, doch in niet mindere mate
schat ik ook de andere door mij ont-
vangen huldeblijken.

Mochten de vele goede wenschen,
die op mij jubilé-dag aan oprechte
harten zijn ontsproten, door den
Schenker van al het goede worden
verhoord, dan hoop ik in de gelegen-
heid te zullen zijn om aan hen, die
mij op dien dag met bewijzen van
belangstelling en vriendschap heb-
ben verblijd, het een of ander bewijs
te kunnen leveren van den hoogen
prijs, waarop ik hunne beleefdheden
stel.

Curaçao, 19 December 1894.
FERGUSON.
Off. v. gezondh. 1e. kl.

Krachtens het bepaalde bij art. 13 van
P. B. 1892 N°. 22, wordt hierbij bekend
gemaakt dat op den 1 Januari a. s. een
postwisdienst zal geopend worden
met de Franche kantoren gevestigd te
Constantinopel, Beyrouth, Salonika,
Smirna, Alexandrië, Port-Said, Tripoli
(Barbarije), Tanger en Zanzibar.

**Lijst van onafgehaalde en onbestel-
baar bevonden brieven**

Marie Rosario Hernandez, James Reith,
José M^a Lares, Henriot Pinedo, Angeli-
na Henriquez, Patricio Sansonete, Rosa
de Faneijte, Martin Vicenten Paulo,
Mercedes M^a Urdaneta, Wana Grine,
Barbarie, J. J. May, José Ramón Fon-
seca, Emmy Zeih, Arnold Britth.

BUITENLAND

Rome.— Z. H. de Paus, zoo meldt
de Agence Havas heeft den bij zijn hof
geaccrediteerden Russischen gezant Is-
wolski in audiëntie ontvangen en hem
verklaard, dat hij veel hoopt van keizer
Nicolaas voor de instandhouding der
goede betrekkingen tusschen Rusland
en den H. Stoel en de verwachting uit-
spreekt, dat de Russische regeering haar
steun zal verleen tot het door den
Paus ondernomen werk der vereeni-
ging van de Oostersche kerken.

Bij het afscheid gaf Z. H. aan Iswolski
de verzekering dat de sultan de beslui-
ten van de conferentie der Oostersche
patriarchen zou aannemen.

— De Turksche regeering heeft aan
Mgr. Azarian verlof gegeven om naar
Rome te gaan en een samenkomst te
hebben met den Paus. Mgr. Azarian, de
Armenische patriarch, die tijdens de
conferentie der Oostersche patriarchen
afwezig was, zal in December te Rome
komen tegen den tijd van het aanstaand
consistorie.

— De H. Vader heeft een door hem
zelve gewijd kruisbeeld, alsmede een
mozaïektafel, voorstellende de H. Maagd,
gezonden aan de Franche zusters Do-
minicanessen, die zich te Cocorite, bij
Port of Spain (Amerika) aan de verple-
ging der melaatschen wijden.

— Te Rome is dezer dagen met bij-
zonder eerebetoon ter aarde besteld een
dier heldinnen van christelijke zelfopof-
fering, waarop onze Kerk met zooveel
trots kan bogen. De 26jarige zuster
Agostina, die in het hospitaal van den
H. Geest sedert zeven jaren de tering-
lijders verpleegde, was gevallen onder
de dolksteken van een verpleegde, was
weggezonden. Meer dan 5000 personen
woonden de begrafenis bij, terwijl bur-
gelijke hoogwaardigheidsbekleeders, te-
gelijk met zusters uit het hospitaal, de
slippen van het lijkkleed droegen. Van
allezijden waren bloemen en kransen
ingekomen o. m. van het ministerie van
binnenlandsche zaken, van den gemeen-

ermakenlijk
Te Genua
agnaghi, in
den omtrek
hij op bevel
O het fort, die
in hechtenis
an wilde den
Ivan eenige sol-
daden, maar de
te zich zoo daar-
elijk een luitenant

...aat gekomen, waar de
... woont, verzocht deze
... leider, hem op zijn eerewoord
een oogenblik vrij te laten. Dit werd
toegestaan, en eenige minuten later
kwam de schout-bij-nacht zijn wo-
ning uit, nu in zijn gala-uniform, met
al zijn decoratiën. De luitenant wist
niet wat hij zeggen moest, om zich te
verontschuldigen, maar de schout-bij-
nacht verzocht hem, nu niet naar de ge-
vangenis maar naar generaal Salletta
mede te gaan, waar een klacht tegen
den commandant van het fort werd in-
steld.

— Vrijdag 23 Nov. heeft een aardbe-
ving groote schade veroorzaakt te Messi-
na en te Reggio. Te Messina heeft men
één doode en drie gewonden; in de ge-
vangenis hebben de gevangenen van de
gelegenheid willen gebruik maken om
geweld te plegen en te ontvluchten. Te
Reggio had men tot des ochtends acht
uur zes schuddingen gevoeld. De hui-
zen te Palmi, Sominara, San-Eufemia
en nog andere oorden hebben veel gele-
den. Men vreest dat menig mensch on-
der het puin gebleven is. Een trein, die
van Pizzo kwam, is bij Bagnara moeten
blijven staan; de weg was zoo versperd
dat hij de reis naar Reggio onmogelijk
kon voorzetten.

Voor zoover bekend, hebben zes per-
sonen het leven verloren, terwijl velen
werden gewond.

— Te Parma is het tweede diocesaan
congres voor kerkmuziek gehouden in
het bisschoppelijk paleis onder voorzit-
terschap van den bisschop. Aanwezig
was ook de bisschop van Borga San
Donnino. In de kathedraal en het con-
servatorium werden uitvoeringen van
Palestreinsche muziek gegeven.

Dit congres is met toestemming van
Z. H. en onder werkelijke leiding van
den ordinaris gehouden, ingevolge het
nieuwe reglement op de kerkmuziek,
door de H. Congregatie der Riten in Ju-
li II. uitgevaardigd.

Z. H. Leo XIII heeft besloten op 19
December a. s. een consistorie te hou-
den, waarin eenige Bisschoppen zullen
worden gepreconiseerd.

Belgie.—Sinds Woensdag worden
elken dag een menige arme vrouwen en
meisjes toegelaten in het anders streng
gesloten park van Lacken. Die men-
schen zijn van zakken en manden voor-
zien, waarin zij het hout meedragen, dat
door den storm van de boomen gerukt
is. Eenigen hebben zelfs karretjes mee-
gebracht.

Woensdagochtend wandelde de ko-
ning door het park en sprak verscheide-
ne der armen aan. Een arm zeventig-ja-
rig vrouwtje, dat hij in het Vlaamsch
aansprak, en dat „mijnheer de koning”
een uitvoerig verslag van hare armoede
deed, terwijl zij met moeite haren eeni-
gen zak volsprokkelde, boezemde den
vorst veel belang in; hij liet haar acht
zakken hout thuisbrengen.

Van acht uur's morgens af was de toe-
gang voor iedereen opengesteld, maar
daar eenige mannen van de goedheid
des konings misbruik maakten door ge-
heele fruitboompjes uit te rukken, wer-
den van 12 uur af alleen vrouwen toege-
laten.

Duitschland.—Het onderzoek
in de zaak van den joodschen kapitein
Dreyfus heeft aan het licht gebracht,
dat er te Parijs een uitgebreide spion-
nendienst was georganiseerd. Spoedig
kwam men tot de ontdekking, dat twee
Duitchers, Schönbeck en Von Cassel
in het bezit van aan het ministerie van
Oorlog onvreemde documenten waren.
Ook moeten de namen van hun me-
deplichten onder wie een Fransch ser-
geant, bekend zijn. Havas verzekert
zels, dat verscheidene personen aan het
ministerie van Oorlog zijn gecompromi-
teerd.

Van den anderen kant wordt meege-
deeld, dat de Parijsche correspondent

de Times, Von Blowitz, zich uit
de voeten heeft gemaakt. Ook dit wordt
mer de geheimzinnige zaak Dryfus in
in verband gebracht. Veel wijzer wordt
men door dit alles voorloopig niet.

Een ander schandaal houdt thans weer
de gemoederen te Parijs bezig. De
firma Allez had veldflesschen voor het
leger geleverd, die werden afgekeurd,
maar wist dezelfde flesschen later als
nienwe te doen aanneemen.

Dit lekte uit nu boden de hoofd-
redacteuren van vijf dagbladen aan, voor
100.000 frank te zullen zorgen, dat te-
gen de firma geen gerechtelijk vervol-
ging zou worden ingesteld. Maar an-
bladen zwegen niet en de verdediging
der vijf hoofdredacteuren had niet de
gewenschte uitwerking. De firma Al-
glez dreide nu, de vijf journalisten we-
gens oplichting te zullen vervolgen, wat
door gevolg had, dat hun bladen he-
mel aan aarde bewogen om een proces
te voorkomen. Of zij zullen slagen, zul-
len wij moeten afwachten.

Duitschland.—Men zal zich nog
herinneren, dat in den nacht van 28 op
29 September jl. te Anrath de familie R.
vermoord werd; dat de moordenaars per
rijwiél gekomen en gevlucht waren en
kort daarna de eene nabij Anrath, de
andere bij Bremen aangehouden werd.
Door de rechtbank te Dusseldorf zijn
deze twee personen, de gebroeders T.
en J. Wirtz, te dier zake ter dood ver-
oordeeld.

— Aan Vorst Hohenlohe Schillings-
fürst, den nieuwbenoemden Rijkskan-
selier heeft men te Straasburg, waar
hij tot nu toe als gouverneur van het
Rijksland resideerde, een allerharte-
lijkste afscheid-ovatie gebracht met
zang en fakkellicht. Omstreeks 10,000
personen namen daaraan deel. In ant-
woord op een toesprak van den burge-
meester Back, verklaarde de Vorst ook
als Kanselier de belangen van het Rijks-
land te zullen behartigen.—Den 5 Dec.,
wet men, komt de Rijksdag bijeen.

— De Erf-Groothertog Carl August
van Saksen-Weimar-Eisenach [de 51ja-
rige zoon van Groothertog Karel en
Prinses Sophie der Nederlanden] is te
Kaap St. Martin (eiland Madera), waar-
heen hij zich tot herstel van gezond-
heid had begeven, plotseling veel er-
ger heworden. Het schijnt longontste-
king te wezen. De huisdokter der Groot-
hertogelijke familie familie Dr. Pfeiffer,
is verzoeken, om naar den patient te
zien. Dinsdag-nacht is hij overleden.

Frankrijk.—Aan de prefectuur
van politie te Parijs heerschte verleden
week groote sensatie wegens het einde-
lijk arresteren van den sinds jaar en
dag „onvindbaren” Panama-held Arton!
Suzanna Néry, een dame, met wie Arton
indertijd een poos gereisd had, had zich
16 September te Marseille ingescheept
naar Haiphong, in Tokin. Wat moest
zij daar zoeken? Natuurlijk, niemand
anders dan Arton. Fluks telegrafeerde
de politie naar alle havenplaatsen en zie,
te Saignon, daar werd zij opgewacht
door een corpulent heertje met een rood
kleurtje en een lorgnet—wel, precies
den langgezochten Arton, dien zij echter
„dokter” noemde; maar dat laatste
moest natuurlijk een list zijn. De „dok-
ter” maakt verder de reis mede, niet
naar Haiphong, maar naar Hongkong.
Een nieuw bewijs! De commissaris van
Saigoen seide naar den gouverneur-ge-
neraal van Cochinchina, deze naar den
gouverneur van Haiphong, deze naar
Parijs en van daar werden bevelen ge-
seid naar Hongkong, waar Dr. D. bij
het aan wal stappen, ondanks al zijn
protesten en die van Susanna, werd in
hechtenis genomen. Helaas! Bij onder-
zoek is gebleken dat hij de zoon van een
Parijsch bankier was maar,....Arton
niet. Deze is en blijft „onvindbaar,”
evenals Herz „ongeneeslijk!”

Engeland.—Uit alle deelen des
lands komen jobstijdingen omtrent de
ongelukken en de schade door den storm
van Woensdag en Donderdag aangericht.
Nabij Hull verging het schip *Culmore*
met 22 koppen. Talrijke andere
schipbreuken kwamen voor. Te Wor-
thing werden zeven lijken aangespoeld,
vermoedelijk afkomstig van het schip
Zadne. Te Yarmouth verkeert men in
grootte bezorgdheid over de visschers-
vloot. Ook overstromingen yeroorzaak-
ten vooral in het zuiden des lands aan-
zienlijke schade. Op de lijn tusschen
Londen en Dover had een verzak-
king plaats, die het verkeer tot stilstand
bracht. Vooral de Theems zwol, door
den vloed opgestuwd, geweldig aan,

zoodat te Windsor en te Eten het water
een ongekend peil bereikte. Te Bath liep
het zelfs zoo erg, dat duizenden lieden
uit hunne woningen werden verdreven.
Kortom, het lage Nederland kwam er
ook ditmaal weder weel beter af, dan
menige hooggelegen streek aan de over-
zijde.

Spanje.—In de Spaansche Cortes
interpelleerde een der afgevaardigden
de regeering er over, dat zij ongehin-
derd het gerucht had laten verspreiden,
dat de koning en de koningin-regentes
tot de vrijmetsleerij behoorden.

De minister-president Sagasta ant-
woordde, dat geen van beiden van die
sekte deel uitmaakte en voegde er nog
ten overvloede bij, dat hij zelf vroe-
ger vrijmetselaar was geweest, maar uit
dat genootschap was getreden, toen hij
wist, dat de Kerk het veroordeelde.

Een andere afgevaardigde interpel-
leerde de regeering over de wijding
van een Aglicaansche bisschop te Ma-
drid door den Aglicaansche aartsbis-
schop van Dublin, wat in zijn oog een
schending der grondwet was.

Minister Sagasta antwoordde hierop,
dat hij als katholiek die zaak betreurde,
maar dat de regeering niet anders had
kunnen handelen, dan ze gedaan heeft.

—De anarchist Franch, door de recht-
bank te Barcelona ter dood veroordeeld,
wegens de aanslagen, welke hij daar
pleegde, zal weldra ter dood worden
gebracht. De staatsraad te Madrid
heeft ten minste geen termen gevonden,
om het vonnis der rechtbank te wijzi-
gen. In den volgenden ministerraad
zal de zaak ter sprake komen. Vermoe-
delijk zullen de ministers evenmin het
vonnis der rechters van Barcelona ver-
nietigen.

—Salvador die den bom in het Liceo-
theater te Barcelona wierp, is Woensdag
25 Nov. morgen te 5 uur terechtgesteld.

Denemarken.—Een maatschap-
pij wil een spoorweg aanleggen tusschen
Reijkjavik en Rangavala—Sijsel op het
eiland IJsland. Dit zou dan de eerste
spoorweg op IJsland zijn. Verder wil zij
een stoomvaartlijn tusschen Engeland
en IJsland oprichten, die des zomers
tweemaal, des winters eenmaal in de
maand zou varen. De Adthing op IJs-
land heeft aan de maatschappij voor de-
ze beide ondernemingen een jaarlijk-
sche subsidie van 50,000 kronen gedu-
rende 30 jaren toegestaan.

Rusland.—Vergeleken met het
praalvertoon bij de overbrenging van
het stoffelijk overschot van Keizer Ale-
xander van Rusland van Moscou naar
St. Petersburg, is de bijzetting Maandag
in den grafkelder van de St. Petrus en
Pauluskerk eene betrekkelijk eenvoudi-
ge plechtigheid geweest, maar daarom
niet minder indrukwekkend. Om half-
elf verkondigde een signaal van 3 ka-
nonschoten van de vesting, dat de deel-
nemers aan de plechtigheid zich te ver-
zamelen hadden: de leden van het Hof,
de grootwaardigheidsbekleeders de ver-
schillende deputatien, de geestelijkheid,
enz. enz. 2 wapenherauten plaatsen
zich nu voor den hoofdingang van de
kathedraal, om achtereenvolgens binnen
te laten de leden van het „corps diplo-
matique,” met hunne echtgenooten, en
de vertegenwoordigers der vreemde Sou-
vereinen en Regeeringen, die zich rechts
van de katafalk opstelden. De Keizer,
de Keizerin, de vreemde Vorsten, de
Grootvorsten en de Grootvorstinnen
werden in de kathedraal ontvangen door
Mgr. Paladius, Metropolietaan van St.
Petersburg gevolgd door de leden der
H. Synode met het kruis en het ge-
wijde water. Zoodra de Keizer plaats
had genomen, begon de dienst, na af-
loop daarvan de leden der keizerlijke
familie achtereenvolgens ieder van het
overschot een laatste afscheid namen.
8 Generaals verwijderde toen het zware
rouwkleed, dat over de kist was ge-
spreid, eu legden dat over het altaar,
terwijl 10 andere generaals den Keizers
mantel in de kist legden en deze ver-
volgens dicht schroefden. Alsnu stond
de Keizer op, om, geholpen door de
vreemde vorsten, de naaste mannelijke
familiebetrekkingen, de ministers en
enkele grootwaardigheidsbekleeders,
terwijl de Metropolietaan en de geeste-
lijkheid voorafging, de kist naar de
groeve te dragen. Daar werd nog even-
stil gehouden voor een laatste gebed,
waarna, terwijl daarbuiten geschat-sal-
vo's weerklonken, de kist in de groeve
werd nedergelegd. Van de vesting
werd op hetzelfde oogenblik, in plaats

— De Keizer bleef nog in de katoen tot het graaf was verzegeld, plechtigheids was, behalve door vertegenwoordigers uit geheel Rusland en van alle Staten van Europa deelgenomen door vertegenwoordigers uit geheel Rusland en van alle Staten van Europa deelgenomen door gedelegeerden uit Azië en uit Amerika. Aanwezig waren drie Koningen en 3 erfgenamen van kronen onder de groote Mogendheden. Voorts alle Russische gezanten in het buitenland "corps diplomatique" en al de gouverneurs der verschillende provincies. De laatste eerewacht bij het overschot werd gevormd door manschappen van de binnen- en buitenslandsche regimenten, waarvan de Keizer chef was.

— Het huwelijk van keizer Nicolaas II met groofoorstin Alexandra Feodorowna [prinses Alix van Hessen] zal, naar thans met zekerheid wordt gemeld, op 23 dezer door den metropolitaan van Petersburg worden voltrokken. De Vorstin, die naar Petersburg vertrokken om de begrafenis van Keizer Alexander III bij te wonen, zullen ook bij het huwelijk van den nieuwen Czaar tegenwoordig zijn.

— Volgens een particulier bericht aan de *Magdeburgische Zeitung* is de toestand van den Czaarwitsch troonopvolger, Georg Alexandrowitsch, sterk achteruitgegaan door de opvinding en aandoeeningen van den laatste tijd. Hij heeft herhaaldelijk bloedspuwingen gehad, en men vreest 't ergste.

— De Minister van Buitenslandsche Zaken, Von Hiers, en van Oorlog, Wagnowsky, moeten ontslag hebben gevraagd. Het laatste is geweigerd; het eerste zal misschien, zoo al niet dadelijk, dan toch later, wegens gezondheidsredenen, bewilligd moeten worden. Als Von Gier's opvoiger wordt genoemd Prins Lobanoff, gezant te Weenen.

— „Avances,” van Bulgaarsche zijde, wel wat vroeger zeker gedaan, moet Keizer Nicolaas II beantwoord hebben met eene weigering, om eene aangediende „buitengewone deputatie” te ontvangen, onder verklaring, dat hij ook op het punt der Bulgaarsche aangelegenheden de staatkunde zijns vaders denkt te blijven volgen.

— Het Russische officieele militaire blad *Russki Invalid* bevat een artikel, naar aanleiding van den 1000 gedenkdag der verovering van Warschau door de Russen, dat groote ergeris onder de Polen wekt. De schrijver, kolonel Orlov, van den Generalen Staf, beschrijft met cynische uitvoerigheid, hoe daarbij 10,000 Polen — mannen, vrouwen en kinderen — door de Russische soldaten gedood werden, en somt daarna de rijke belooningen op, welke aan generaal Suwarow en de andere overwinnaars ten deel vielen. Onder Keizer Alexander III — die niet veel met Polen ophad — werd steeds alles vermeden, wat de Polen kwetsen kon, en dit artikel, waarin hunne gevoeligheid zoo volstrekt niet wordt ontzien in een officieel blad, zoo kort na 's Keizer dood, heeft groot opzien veroorzaakt. De Gouverneur van Polen, General Gurko, meet reeds bij Keizer Nicolaas er op hebben aangedrongen het tegenwoordige harde Regeeringsstelsel voor Polen te handhaven.

— Tijdens hunne aanwezigheid als officiële deputatie bij de begrafenis van denouden en het huwelijk van den nieuwen Czaar hebben de Fransen zich, volgens den correspondent der *Köln. Ztg.* aldaar, alle mogelijke moeite gegeven om de algemeene aandacht op zich te vestigen. „De Fransen hebben de marine-instellingen en de kazerne der garde bezocht, zij hebben in de Fransche ambassade een volslagen tentoonstelling van de prachtigste kransen uit Frankrijk gehouden, en vervolgens de kransen in optocht naar de vestingskathedraal gebracht. Duizenden kleine, uit Frankrijk gezonden ruikertjes *souvenirs de France*, zijn rondgedeeld. Admiraal Gervais, de „held van Kroonstad” uit het jaar, 1891, heeft de Russische marine-cadetten voor zich laten defileren onder de tonen der *Marsettaise*; hij heeft hun diep geroerd „*Restez toujours amis de la France!*” toegeroepen en den wensch te kennen gegeven, dat de muziek ook de Russische keizerhymne zou spelen. Alle aanwezigen zongen toen het lied, waarin de Voorzienigheid gesmeekt wordt, den alleenheerscher te beschermen; prachtig past dit bij de *Marseillaise*.

— Of 't Fransch-Russisch verbond is — zegt een belgisch blad — of veeleer de natuurlijke geneigdheid der zonen van éenen stam, — zeker is het, dat de Vlaamsche hoogleeraar Julius Sabbe, uit Brugge, een oproeping tot zijne noordelijke broeders richt om eene „*aansluiting tusschen Nederland en België*” tot stand te brengen. De heer Sabbe, die den Staat van zaken door een wel wat al te zwarten bril bekijkt, blijkt te wenschen: zooal geen diplomatiek bondsverdrag, dan eene toevolkingnadering, welke vaak sterker en levenskrachtiger is dan eene aan de groene tefel geteekende overeenkomst.

Laat ons zegt hij, aan Europa zooveel blijken als mogelijk geven, dat, is de stoffelijke éénheid der Nederlanden jammerlijk verbroken, eene zedelijke éénheid, die dagelijks sterker wordt, hare plaats heeft genomen, en dat de gevaren die één van ons beiden bedreigen mochten, de twee naast elkander zouden vinden staan. Het ware al iets de brok zoo dik te doen voorkomen, dat zij den lust tot slikken in onze natuurschap deed overgaan.

En men nu maar niet dat er niets dringt, dat de gevaren droombeeldig zijn, omdat ze zich verschuilen. We worden beloerd en gelust en zouden wel eens, gansch op het onverwachts, de inzet kunnen worden bij het groote Europeesche schaakspel.

In Frankrijk wil de hypnotische droom der Rijn grens maar niet verzwinden. Dat geldt vooral ons, Belgen, wier verdwijning van de wereldkaart, ook het uwe, Noord-Nederlanders, tot onvermijdelijk gevolg zou hebben.

Wat van Duitschland te vreezen is, weet gij beter dan wij, en of er op Engeland wel mag gerekend worden, is nauwelijks een raadsel.

Laat mij uwe aandacht roepen op enkele vleugmaretjes, weinige maanden oud pas, als op gulpes rook, die genoeg zeggen welk vuur er ergens smeuleu moet, en hoe wij standvastig op de hoede moeten zijn, hand in hand, zij aan zij.

In Juni stelde de Engelsche *Truth* — oh! grapsgewijze! — aan Duitschland voor, Holland in ruil te ontvangen voor de teruggave van Elzas-Lotharingen aan Frankrijk.

Eene grap? — Ja, maar in verband met vroegere diplomatische geruchten van verzoening tusschen Duitschland en Frankrijk ten koste van Holland en België. En dat alles komende langs Engelschen kanaal.

Een ander Engelsch blad, *The Economist*, wees er kort na dien op, hoe kleine staten kunnen gevaarlijk worden voor den wereldvrede. Het gold wel Servië en de mogelijkheid van oorlogsverwickelingen aldaar, maar het blad haalde er ook Nederland en België bij, ten bewijze zijner redevoering, en zegde: „België is een rijk en zeer beschaafd koninkrijkje; maar doordien het niet in in staat is zich te verdedigen, rijst het gevaarlijke vraagstuk van het oogeblik op, en dit vraagstuk zou zich opnieuw kunnen voordoen, indien Duitschland geregeerd werd door eenen vorst of minister, die lust had in éenen slag schepen, koloniën en handel te veroveren, door Holland in te lijven.

Of zulke gedachten in Duitschland voedsel vinden?

Een voorbeeld uit de honderd, en ook kersversch:

Das *Neue Blatt* van Juni gaf een artikel, waarin geëischt werd, dat Holland aan Duitschland zou afgestaan worden om de koloniën, „Men zou overigens,” zegt bedoeld blad, „kunnen tot akkoord komen en België aan Frankrijk afstaan. Daarbij, de Hollanders zijn meer Duitschgezind, dan zij het wel laten blijken. En zoo hieraan nocht niet getwijfeld worden, zou men desnoods den erfprins van Pruisen met Koningin Wilhelmina kunnen verbinden, en het groote rijk ware één en machtig, en zijn vorst zou de schoonklinkende namen dragen van Willem III, keizer van Duitschland, koning van Pruisen en der Nederlanden.”

Altijd droomen! zult gij zeggen. Goed maar vindt ge ze niet wat aanhoudend en wat algemeen, en van aard zekere zorg te wekken?

En in Frankrijk droomt men nog het meest van al in dien zin, wat ons vrij onrustig maakt.

Ik wijs niet eens op de gedurige aanslijpingen en verzinzels van mevr. Adam.

de

Frankrijk w over hem, zeg volgden de po die was: „de Frank meer do rijsche kusten; Engelsche mach Nederland, en, de (!) grenzen,” do gië en Antwerpen, bond met Rusland.

Tot dit politiek doe wij heden trachten te gera Ziedaar bij drie naburen

dachten, dezelfde droomen, als maar, ik herhaal het, de aanhoudendheid en ook nog de reeds zichtbare gedeeltelijke uitvoering er van, hier en daar, is van aard om ons wakker te houden op te wacht, en niets is gering te achten wet onze waakzaamheid kan onderhouden en doen blijken.

Men verwijt ons klein en zwak te wezen. Laat ons dubbel groot en sterk worden door eendracht. *L'union fait la force*, en dan: *Je Maintiendrai!*

Men verwijt u Duitschgezind, ons Franschgezind te wezen. Laat het uit alles zondklaar schitteren, dat wij maar ééne gezindheid hebben: de broederlijke Nederlandschgezindheid.

Ziedaar wat de vermaarde voorvechter der Nederlandsche idee zegt. Nogmaals: hij is te zwartgallig en ziet uitgingen van dit of dat buitenslandsch blad, dat met het gewone gebrek tenlandsch blad, dat met het gewone gebrek aan keunis over ons land oordeelt, voor bedreigingen van beteekenis aan.

Maar zijne grondgedachte is juist: een materieel verzet tegen de ons overwegende overmacht zal altijd, ook bij de grootste krachts-inspanning, onmogelijk blijven.

Wij moeten streven naar de zedelijke grootheid en eendracht.

Azië.—Reeds met een enkel woord maakten wij in ons vorig nummer gewag van gruwelen, die opnieuw in Armenië gepleegd zijn. Thans blijkt, dat zij een nog veel grooteren omvang hebben, dan men eerst had gedacht. Zooals gewoonlijk, doen daarover verschillende lezingen de ronde.

De *Standard* verneemt uit Warna, dat de slachting onder de bevolking van Monneh door Turksche troepen een gevolg is geweest van de weigering der bevolking om haar belasting te betalen. Bij de aankomst der troepen moet wel de bevolking de wapenen hebben neergelegd, maar de gouverneur besloot, toch een voorbeeld te stellen en gaf den soldaten last, op de bewoners van vijf en twintig dorpen te schieten, zoodat er eenige duizenden werden gedood.

De Engelsche consul begaf zich ter plaatse en maakte een verslag op, dat den sultan werd toegezonden. De gouverneur der provincie beschuldigt echter den consul, dat de hij bevolking heeft opgestoot, en stelt hem verantwoordelijk voor de gevolgen.

Een officiële nota van het Turksch gezantschap te Londen geeft van het gebeurde deze voorstelling: Armenische roovers en een opgestane Koordistam hadden verscheiden Mahomedaansche dorpen verbrand of verwoest. Daarop zijn geregelde Turkische troepen uitgezonden, die de orde herstelden, maar zich niet aan buitensporigheden schuldig maakten.

Alle Engelsche bladen staan vol over deze nieuwe Armenische gruwelen en de *Times* maakt den tekst openbaar van een memorie, door de Armenische vereniging te Londen aan den minister van Buitenslandsche Zaken, lord Kimberley, gezonden, waarin de afschaffing van het tegenwoordig bestuur vraagt en de goedkeuring zou dragen en onder het onmiddellijk toezicht van Engeland en der andere mogendheden zou staan, die het tractaat van Berlijn hebben geteekend.

Bij deze petitie is een afschrift gevoegd van een brief, dat den gen November te Londen ontvangen, en waarin verklaard wordt, dat het een herhaling is van de 1876 in Bulgarije bedreven gruwelen. De schuld van alles wordt geweten aan don den Eurschen gouverneur.

De brief der Armenische Cristenen komt in hoofdzaak hierop neer:

Daar eenige Koerden dena Armeniërs vee hadden ontstolen, vielen dezen de

— Door de Japansche Regeering is thans antwoord gegeven op de nota van den Amerikaanschen gezant te Tokio, waarin gevraagd werd of het aan Japan welgevallig wezen zou, wanneer President Cleveland tot beëindiging van den oorlog met China bemiddelend optrad. In dat antwoord wordt gezegd, dat Japan, hoewel grootelijks waardeerd de gevoelens van vriendschap, die dit aanbod aan de Vereenigde Staten hebben ingegeven, met het oog op het buitengewoon groot succés zijner wapenen reden heeft om te verlangen, dat China zich met mogelijke vredes-voorstellen rechtstreeks tot Japan wenden.

Juist weêr iets voor deze „dappere superbe ende preciese natie,” gelijk onze voorouders de Japanners qualificeerden.

Het is duidelijk, dat de Japanners Port-Arthur en Mukden zullen willen veroverd hebben, alvorens in onderhandelingen te treden, en volgens de berichten uit Yokohama bestaat inderdaad kans, dat zulks spoedig geschieden zal. Eerstgenoemde plaats moet thans geheel zijn ingesloten door het leger, onder veldmaarschalk Oyama, terwijl van de troepenmacht, die ouder veldmaarschalk Yamagata Noorwaarts rukt, mede zeer gunstige berichten heeten te zijn ontvangen.

Amerika.— Te New-York is het met de onveiligheid op de openbare straat reeds zoo ver gekomen, dat dezer dagen een bende roovers een tram aangehouden en de passagiers uitgeschud heeft. Door het vreugdegescreeuw dat de roovers over hun buit aanbieden, werd de aandacht van een politiepost getrokken. Van de achtervolgden werden slechts twee schurken in arrest genomen; bij den eene werden gevonden twee gouden dameskettingen een portemonnaie en 16 dollar in papier; bij den andere drie gouden kettingen.

— Verleden Donderdag onderging een terdoodveroordeelde te Pittsburg zijn straf, natuurlijk door middel der electriciteit, die een stroom van 4600 volta's door zijn lichaam liet gaan. Een tijd geleden echter werd door Dr. d'Arsonval, te Parijs, beweerd, dat de electriciteit in vele gevallen den mensch niet doodt, maar slechts verdooft. De uitvinding van Dr. d'Arsonval werd op den terechtgestelde toegepast en in minder dan een half uur was de zg. doode weer springlevend.

In New-York zal er binnenkort weer een door middel der electriciteit worden terdoodgebracht, en nu heeft de gouverneur toestemming gegeven aan een aantal geneesheeren, om ook op dezen hun kunst te beproeven; zelfs heeft hij den veroordeelde, zekeren Wilson, beloofd, dat hij het leven zal behouden, als de dokters er in slagen, hem weer levend te maken. Wilson is hier zeer mee in zijn schik; 't is een laatste kans op behoud.

Het publiek schijnt met die kunstjes echter niet gediend; althans een petitie, met een massa handteekeningen voorzien, is naar den gouverneur gezonden, met het verzoek om die proefneming maar achterwegen te laten.

ADVERTENTIE

Dr. Th. Lens, Arts

Specialiteit in chirurgie en gynaecologie is dagelijks ten huize te consulteren van 9—10 uur 'smorgens, en van 4—5 uur 'snamiddags.

Voor minvermogenen van 7—8 'smorgens. Telefoon N°. 164.

de Times. F. G. CURIEL
 de j-voeten heeft
 bieu- het geerde publiek zijn
 diensten aan tot het geven van
 lessen in de Fransche taal en in
 het Italiaansch- of dubbel boek-
 houden.
 Grondtaal: Hollandsch of Spaansch

mo :
 1,50
 2,—
 2,50
 2,—
 2,—
 50

Mag
 id
 id

un *florin* enita encuaderná propio pa regalo.
 También "Sagrado Coerazon" i "Pidi i lo boso haya" di diferente prijs.
 Coleccion completo gebinder di "La Union;" i un cantidad
 chiquito di último año, gebinder na Holanda masjar boenita. A
 sobra mi ainda algun egemplar di "De Jood," koe mi ta realiza
 nan na un florin.

AURELIO ALVAREZ.

SASTRERIA Y ZAPATERIA
"LA UNION"
 For di 1º di febrero, ta poné pa
 maestro di e Sastrería aki, Sr. Wil-
 lem Sterling, kende nos ta ofrecé
 na publico pa su bon corte i pron-
 titud na trabaonan confiá né.

NADA DE BAÑOS DE MALAGA.
 Tal vez tengas gusto en leer unas po-
 cas líneas acerca de un pobre niño; es-
 pecialmente si eres padre ó madre, y tie-
 nes hijos. Lo que de ese muchachito
 sé, lo he sabido por medio de una carta
 de su padre; y siento mucho que no di-
 ga mucho más de lo que realmente dice,
 porque hay en ella mucha enseñanza.
 Sí, mucha enseñanza y una advertencia
 que todos los padres deberían tener gra-
 bada en el corazón.
 Parece que dicho niño había venido
 sufriendo de una enfermedad durante
 cinco años. ¡Qué lástima! Yo diría más
 bien, qué vergüenza. Pero esperemos,
 y hagámos una ó dos preguntas. Cuan-
 do las personas mayores caen enfermas
 parece como que sobreentendemos que
 tienen ellas la culpa, y que lo merecen;
 mientras que los dolores del niño nos
 parecen contrarios á la justicia de la na-
 turaleza. Pero ¿qué es la justicia
 naturaleza? ¿Ay eso no es ni la mitad tan
 fácil de responder como pudiera serlo?
 ¿No es verdad?
 Su padre, el Sr. D. Antonio Rodríguez,
 de Granada, nos dice que la enfermedad
 de su hijo, era del hígado. Consultóse
 un médico tras otro, y se recomendaron
 y siguieron diferentes clases de trata-
 mientos. Desgraciadamente no resultó
 alivio; ¿por qué no? ¿Por qué?... Espera
 un poco todavía. ¿Qué es la enfermedad
 del hígado? Porque es lo que primero
 tenemos que saber.
 Es el negarse el hígado á separar la
 bilis de la sangre; bilis que dejada, así
 en la sangre, obra como un veneno len-
 to. La lengua se cubre entónces de u-
 na capa; la cabeza duele y se siente em-
 botada y pesada; los ojos y la piel to-
 man un color amarillento; se sienten
 náuseas y frecuentes vértigos; las ma-
 nos y pies se ponen frios y pegajosos;
 vense volar manchas ante los ojos; se
 presenta en la garganta un fluido pican-
 te y acre, vienen la constipación, la co-
 loración subida de la secreción de los
 riñones, la postración de nervios, la irri-
 tabilidad, la depresión de espíritu, y la
 creciente debilidad del cuerpo. A la
 larga, la enfermedad del hígado, no
 contrarrestada, produce la acción irre-
 gular del corazón, el reumatismo, la go-
 a, y casi todas, ó todos los demás hasta
 una docena de desórdenes orgánicos.
 Tratándose de adultos, lleva, con fre-
 cuencia, al suicidio y á otros crímenes.
 Pero ¿por qué un niño se habla de ver
 afligido por esa enfermedad? pronto
 vamos á verlo.
 Después de haber fracasado el trata-
 miento casero, el Sr. Rodríguez llevó á
 su hijo á los baños de Málaga; pero de
 esta tentativa no se logró resultado por

la razón de que los baños únicamen-
 te eran meros estimulantes de la acción
 de la piel, pero no le curaban aquella
 indigestión profunda, que era la causa
 verdadera de lo que se llamaba enfer-
 medad de hígado.
 En Málaga, encontró el padre á un
 caballero á quien relató los detalles del
 caso, y el desconocido comprendió al
 momento lo que se debía de hacer y le
 recomendó con eficacia la urgencia de
 emplear el popular remedio conocido por
 "Jarabe Curativo de la Madre Seigel."
 El resultado de ello está patentizado
 por una carta del Sr. Rodríguez de fe-
 cha 28 de Agosto de 1893, en la cual
 dice: "Siguiendo el consejo de V., com-
 pramos el Jarabe en la droguería del
 Señor Canales, Calle de la Compañía,
 ya mi hijo empezó á tomarlo. Ahora es-
 tamos ya en casa, de regreso de Mála-
 ga, y tengo una gran satisfacción en in-
 formarle á V. que la medicina le ha
 surtido un efecto maravilloso. Cuanto
 tenga una oportunidad, se lo mandaré
 á V., para que pueda V. ver por si
 mismo el cambio que en él ha tenido
 lugar. V. recordará qué pálido y del-
 gado estaba en los baños; pues ahora
 tiene el aspecto sano y robusto. Si á
 V. le parece que es prudente, recomen-
 daré el Jarabe á la madre del niño, que
 está escrofulosa (Firmado) Antonio Ro-
 dríguez.
 En conclusión, diremos que indicaría-
 mos la probabilidad de que el niño hu-
 biese heredado esa tendencia á la pesa-
 dez de estómago, que con el tiempo dió
 lugar á las complicaciones de que el ya
 nombrado remedio le salvó. Los tales
 niños suelen presentarse alegres y pre-
 coces, aunque faltos de fuerza física,
 y por lo tanto los padres harán muy
 bien en no olvidar este caso, porque no
 hay otra medicina que haya ganado tad
 merecida alabanza de los pacientes en
 ambos sexos y de todas edades. 2

Espejuelos y Lentes
GRAN VARIEDAD DE CLASES
 blancos de aumento y de miope,
 para vista natural montados al aire.
 Se recomienda muy particular-
 mente los *Lentes de miope para las*
damas, modelo especial para las
 señoritas Curazoleñas.
PRECIO DE REALIZACION
A. BETHENCOURT E HIJOS.

Qué sabrosos!
SON LOS SIGUIENTES EFECTOS
 que se encuentran de venta en casa de
A. Bethencourt é hijos:
PASAS en cajitas de 6½ lb. á fl. 2.25
 la cajita.
TURRÓN DE ALICANTE legítimo á
 fl. 1.25 la lata.
CHOCOLATE superior de fl. 0.75 y
 fl. 1.— la libra.
CARABANCHEL fino para Señoras
 (en diferentes embases).
TABACOS puros de Habana á fl. 6.—
 el ciento.
Acudid pronto!
 Se acercan las Pascuas.

LUZ DIAMANTE,
 LONGMAN & MARTINEZ,
 NEW YORK.
 Libro de Explan, Hums y Mal Olor.
 — De Venta Por —
 Las Ferrerías y Almacenes de Viveros.

LA COUETTINE
 Preparado al Resmuto
 Por CH. FAY, Perfumista
 PARIS, 8, Rue de la Paix, 8, PARIS

NEURALGIES
 Catarrhos, Opciones y las
 enfermedades de la Vía res-
 piratoria, se curan con los
 tubos - LEVASSEUR dirigidos al
 Paris: Fernando ROQUIET, 29, rue de la Harpe, 1 en las principales de las Américas.

ACEITE HOGG
HIGADO FRESCO, BACALAO, NATURAL, MEDICINAL
 El mejor que existe puesto que ha obtenido la mas alta recompensa en la
 EXPOSICION UNIVERSAL DE PARIS DE 1889
 Recetado desde 40 AÑOS en Francia, en Inglaterra, en España, en Portugal, en el
 Brasil y en todas las Repúblicas Hispano-Americanas, por los primeros médicos del
 mundo entero, contra las enfermedades del Pecho, Tosa, Personas débiles,
 los Niños requiticos, Embarazos, Erupciones del cutis, etc.
 Es mucho mas activo que las Emulsiones que contienen mitad de agua, y que los aceites
 blancos de Noruega, cuya opacidad les hace perder una gran parte de sus propiedades curativas.
 Se vende solamente en frascos TRIANGULARES. — Enjuague sobre la etiqueta el SELLO AZUL del Estado Francés
 SOLO PROPIETARIO: **HOGG, 2, rue Castiglione, PARIS, y EN TODAS LAS FARMACIAS.**

TYD-TAFEL.
DE STOOMSCHEPEN VAN "THE RED D LINE"
 TUSSCHEN
NEW-YORK.
LA GUAYRA, PUERTO CABELLO, CURAÇAO, CORO EN MARACAIBO

| 1894. | Philadelphia | Venezuela | Caracas | Philadelphia | Venezuela | Caracas |
|------------------------------|--------------|-----------|---------|--------------|-----------|------------|
| Vertrekt van NEW-YORK.... | Oct. 23 | Nov. 3 | Nov. 14 | Nov. 24 | Dec. 5 | Dec. 11 |
| Komt aan te CURAÇAO.... | " 29 | " 9 | " 20 | " 30 | " 11 | " 22 |
| Vertrekt van | " 30 | " 10 | " 21 | " 1 | " 12 | " 23 |
| Komt aan te PTO. CABELLO | " 31 | " 11 | " 22 | " 2 | " 13 | " 24 |
| Vertrekt van | Nov. 1 | " 12 | " 23 | " 3 | " 14 | " 25 |
| Komt aan te LA GUAYRA... | " 2 | " 13 | " 24 | " 4 | " 15 | " 26 |
| Vertrekt van | " 6 | " 16 | " 28 | " 6 | " 18 | " 28 |
| Komt aan te PTO. CABELLO | " 7 | " 17 | " 29 | " 7 | " 19 | " 29 |
| Vertrekt van | " 7 | " 17 | " 29 | " 7 | " 19 | " 29 |
| Komt aan te CURAÇAO.... | " 8 | " 18 | " 30 | " 8 | " 20 | " 31 |
| Vertrekt van | " 9 | " 20 | " 1 | " 9 | " 21 | " 30 |
| doet LA GUAYRA aan | " 10 | " 21 | " 2 | " 10 | " 22 | " — |
| om passagiers en Mails aan | | | | | | |
| wal te zetten en in te nemen | | | | | | |
| Komt aan te NEW-YORK... | " 16 | " 27 | " 8 | " 16 | " 28 | Jan (95) 6 |

Stoomschip Mérida.

| | Oct. | Nov. | Nov. | Dec. | Dec. |
|----------------------------|--------|------|------|------|------|
| Vertrekt van CURAÇAO..... | 30 | 10 | 21 | 1 | 12 |
| Komt aan te MARACAIBO..... | 31 | 11 | 22 | 2 | 13 |
| Vertrekt van | Nov. 7 | 18 | 28 | 8 | 19 |
| Komt aan te CURAÇAO..... | 8 | 19 | 29 | 9 | 20 |

De Stoomschepen van deze lijn zijn expresselijk in Philadelphia voor deze vaart gebouwd
 en hebben seer geriefelijke kajuiten voor passagiers.
RIVAS, FENSOHN & Cia.,
 Agenten.

PEPSINA DE HOGG
 RECETADA POR EL CUERPO MEDICO DESDE 1854
 La PEPsINA titulada de HOGG, es cinco veces mas activa que la
 Pepsina amilácea.
PÍLDORAS DE PEPsINA PURA ACIDIFICADA.
 Malas de estómago, digestiones difíciles, gastralgia, etc.
PÍLDORAS DE PEPsINA en NIEIRO reducido por el NIEIROGENO.
 Malas digestiones de personas débiles y anémicas.
PÍLDORAS DE PEPsINA con YODURO DE NIEIRO.
 Dispepsia complicada de linfatismo, de reumatismo, etc.
 Estas píldoras son muy útiles en el estómago.
HOGG, 2, RUE CASTIGLIONE, PARIS y FARMACIAS.